

mittendrin

November 2025

Ihr Dachdecker
VON EINEM
Inhaber **Mark Renner** e.K.
Dachdeckermeister

- Steil-/Flachdach
- Fassadenbehang
- Schieferarbeiten
- Wärmedämmung
- Bauklempnerei
- Altbausanierung

Am Mühlenstieg 8 • 37197 Hattorf am Harz
Telefon: 05584/17 17 • Mobil: 0171/6 46 24 48 • Web: www.dachdecker-hattorf.de
„Auch ganz oben sind wir der **RENNER!**“



UNSERE KÜCHEN -

*hier kocht das
echte Leben!*

musterhaus
küchen

AM HARZ

Oderstr. 45
37197 Hattorf am Harz

Neustädter Tor 2
37520 Osterode am Harz

info@kuechen-am-harz.de
www.kuechen-am-harz.de

Köpp & Minne
Gesunde Schuhe

Die
neuen Herbstschuhe
sind eingetroffen!

Köpp & Minne GmbH
Schulstraße 1
37197 Hattorf
Telefon: 0 55 84 - 94 817



Ruhe&Co
BODENBELÄGE · TAPETEN · SONNENSCHUTZ · STOFFE · TÜREN

PARTNER
DES HAARWOLFS

Unser nächster Schautag
ist am 07.12.25,
wir freuen uns auf euren
Besuch!

Unsere
Öffnungszeiten
Mo-Fr 09.00 - 18.00 Uhr
Sa 09.00 - 14.00 Uhr

CASA NOVA
Ideen für Raumgestaltung

SPEKTRUM
TEPPICH · BODEN

Ruhe & Co. Handelsges. mbH
Hannoversche Str. 55
37075 Göttingen

0551-389080
info@ruhe.de
www.ruhe.de

Elektrofachgeschäft • Elektroinstallationen • Meisterbetrieb seit 1932

Wegener

Carsten Wegener
Elektroinstallateurmeister

Combi Pack - Über's Jahr eine Tischleuchte
und zu Weihnachten ein Stern

**Einmal mal bei uns
reinschauen!**

Wir beraten Dich gern
... denn ein Gesicht sagt mehr
als 1000 Klicks im Internet ...

Stimmungsvolle
Weihnachts-/
Advents-
beleuchtung
Innen- und
Außenbereich

LED-Kerzen
Timer
Batteriebetrieb
viele Formen,
Farben, Größen
Innen- und
Außenbereich

**Laden
Öffnungszeiten**

Montag Dienstag Mittwoch
9:00 - 13:00
Donnerstag Freitag
9:00 - 13:00 + 15:00 - 18:00
Samstag geschlossen

Osteroder Straße 11
Kallenberg
Telefon 05552 - 251
info@wegener-elektrotechnik.de
instagram: wegener_elekto

Unverschuldeter
Unfall?

ein Gutachter...
Ihr Recht!

Sachverständigenbüro für Fahrzeugtechnik Stefan Künemund

Marktstr. 8 · 37434 Gieboldehausen

An der Trift 4 · 37434 Renshausen

Tel. 0 55 07 / 919 82 60 · Mobil: 0151 / 12 45 83 23

Unfallgutachten • Wertgutachten • Erstellung von Kostenvoranschlägen

IMPRESSUM

© text & design
Dipl.-Ing. (FH) Anja Tute-Twele

Erscheinungsweise mittendrin:
immer zum 01. eines Monats
Redaktions- und
Anzeigenschluss:
jeweils der 15. des Vormonats

Herausgeber:
text & design
Dipl.-Ing (FH) Anja Tute-Twele
Wehmestraße 1a
37181 Hardegsen-Trögen
Telefon: 0 55 05 - 999 1 444
E-Mail: mittendrin@text-design-twele.de
www.mein-mittendrin.de
www.text-design-twele.de

Redaktion: Anja Tute-Twele
Satz & Design: Carsten Twele
Anzeigen: Anja Tute-Twele
Auflage: 5.000 Exemplare
Verteilungsgebiet:
Berka, Bilshausen, Bodensee, Elbingerode,
Elvershausen, Gieboldehausen,
Gillersheim, Hattorf, Hörden, Kallenberg,
Lindau, Suterode, Wachenhausen, Wulfen

BILSHAUSEN

Frauenbund Bilshausen

Zur Blutspende am Dienstag, 04. November 2025 in der Zeit von 16 - 19 Uhr laden das DRK und der Frauenbund Bilshausen in das Pfarrzentrum ein.

Wer Blut spenden möchte, sollte min. 18 Jahre alt sein und einen gültigen Ausweis mitbringen. Im Anschluss wird ein Imbiss gereicht.

Wärmt. Steht dir. Rettet Leben.
blutspende-leben.de/cosykarma

Einfach vorbeikommen und mit etwas Glück ein limitiertes Crew-Set gewinnen.

BLUTSPENDE-AKTION

Di. 4. November

16:00 - 19:00 Uhr
BILSHAUSEN
Kath. Pfarrzentrum
Kirchstraße 17

Jetzt QR-Code scannen & Termin reservieren

Bitte gültigen Personalausweis mitbringen! | Spendenkonto: Service-Hotline: 069/11 540 11 | Alle Termine in deiner Nähe unter: www.blutspende-leben.de | Den digitalen Spende-Ausweis in deiner App: www.spender-service.net | DRK Blutspendezentrum HETZOG-Büdingen: Straße 38 | 31832 Springe

BILSHAUSEN

Erfolgreicher Abschluss der Feldsaison und Vorfreude auf den Jacobi-Cup 2025

Die Feldspielserie neigt sich dem Ende zu und die Hallensaison steht bereits vor der Tür. Unsere jüngsten Spieler konnten bei den Kinderfestivals ihre ersten (und teils schon beachtlichen) Erfahrungen sammeln. Auch unsere F-Jugend und E-Jugend haben unsere blau-weißen Farben bei ihren Turnieren bestens vertreten und starke Leistungen gezeigt. Die D-Jugend sicherte sich einen hervorragenden zweiten Platz in ihrer Qualifikationsstaffel (Kleinfeld, 2. KK), und die C-Jugend setzte mit dem ersten Platz (1. KK) sogar noch einen drauf.

Der Verein freut sich über den positiven Zulauf im Jugendbereich und gratuliert allen Mannschaften herzlich zu ihren Erfolgen. Ein großer Dank gilt allen Spielern, Trainern und Unterstützern, die mit ihrem Einsatz zum erfolgreichen Saisonverlauf beigetragen haben.

Ein echtes Highlight steht zwischen den Feiertagen bevor: Vom 27. bis 30. Dezember findet wieder unser – inzwischen bereits über die Region hinaus – sehr beliebter Jacobi-Cup statt. An vier Tagen erwartet die Zuschauer feinsten Budenzauber aller Altersklassen – von der G-Jugend bis zur C-Jugend, außerdem ein Vereins-Jux-Turnier sowie unsere beiden Herrenmannschaften.

Wie jedes Jahr wird es auch diesmal wieder ein Turnierheft geben. Wer darin eine Anzeige schalten möchte, sollte sich beeilen – die Nachfrage ist groß! Alle wichtigen Informationen dazu finden sich im abgedruckten Flyer im mittendrin.

Wir freuen uns auf spannende Spiele, tolle Stimmung und zahlreiche Besucher in der Halle!



SV Blau-Weiß Bilshausen e. V.



Jacobi - Cup 2025

Liebe Fußballfreunde,

zwischen Weihnachten und Silvester veranstalten wir auch dieses Jahr wieder unsere Hallenturniere um den Jacobi-Cup für Junioren- sowie Herrenteams.

Turnierplan

Samstag, 27.12.2025	Beginn	Ende
G-Jugend	10:00 Uhr	ca. 12:30 Uhr
D-Jugend	13:30 Uhr	ca. 17:00 Uhr
Vereins-Jux-Turnier	18:30 Uhr	ca. 22:00 Uhr
Sonntag, 28.12.2025		
E2-Jugend	10:00 Uhr	ca. 13:00 Uhr
E1-Jugend	14:00 Uhr	ca. 17:00 Uhr
2. Herren	18:30 Uhr	ca. 21:30 Uhr
Montag, 29.12.2025		
C2-Jugend	12:00 Uhr	ca. 15:30 Uhr
C1-Jugend	16:30 Uhr	ca. 20:00 Uhr
Dienstag, 30.12.2025		
F2-Jugend	10:00 Uhr	ca. 13:00 Uhr
F1-Jugend	14:00 Uhr	ca. 17:00 Uhr
1. Herren	18:30 Uhr	ca. 21:30 Uhr

Bei der G-Jugend wird 3 gegen 3 auf Mini-Tore gespielt. Ab der F-Jugend beträgt die Mannschaftsstärke 4+1



Schalte eine Anzeige in unserem Jacobi-Cup Magazin 2025

Ganze Seite: 120€

Halbe Seite: 70€

Rückseite: 50€

Banner in der Carl-Strüber-Halle: 50€



Abb. Magazin letztes Jahr

marcus.monecke@svbilshausen.de

0151-59017003

BODENSEE

Treffen der Landfrauen

Der Landfrauenverein Bodensee lädt am 12.11.2025 um 15:00 Uhr in den Rosenhof in Lindau ein. Frau Alexandra Mücke wird uns einen Vortrag zum Thema Braingymnastik – Das Gehirn trainieren halten.

Wir freuen uns auf eine rege Teilnahme.
Gäste heißen wir wie immer herzlich willkommen.
Das Landfrauenvorstandsteam
Landfrauenverein Bodensee

GIEBOLDEHAUSEN

3. KOLPING – Höherbergfest 2025

Bilanz der guten Taten

Mit großem Stolz blickt der KOLPING-Bezirksverband der Kolpingsfamilien des Untereichsfeldes auf Sonntag, den 17. August, zurück. An diesem Tag konnte das 3. Höherbergfest in einem würdigen Rahmen dort oben an der Wallfahrtsstätte zu den Vierzehn Heiligen Nothelfer gefeiert werden.

So, wie die Kolpinger es sich gewünscht hatten, wurde der Tag zu einem Fest des herzlichen Miteinanders mit vielen, sehr guten Gesprächen und Begegnungen.

Nachdem der Vorstand nun auch das Finanzielle regeln konnte, kann die „Bilanz der guten Taten“ vorgenommen und bekannt gegeben werden. Wie es bereits angekündigt wurde, wird nunmehr ein Großteil des Überschusses für regionale und soziale Zwecke gespendet! Somit erhalten: die Kinderschola Bilshausen (150 €), die UKRAINE Soforthilfe (250 €), die Brasilien-Hilfe der Kolpingsfamilie Mingerode (250 €), die Tafeln Duderstadt/Gieboldehausen (250 €), der Förderverein der KOLPING-Ferienstätte Pferdeberg (250 €), Unterstützung der Verbandsarbeit in unseren Kolpingsfamilien (500 €) und Unterstützung – wie vor – für den KOLPING-Bezirksverband (300 €).

Der KOLPING-Bezirksverband Untereichsfeld dankt allen Besuchern aus nah und fern, den Kolpingsschwestern und -brüdern aus allen Kolpingsfamilien. Ganz großer Dank gebührt allen, die mit Kreativität, Engagement, Zeit und tatkräftigem Einsatz in



irgendeiner Form zum Gelingen dieses großartigen Festes beigetragen haben. Auch besonders im Namen von Präses und Pfarrer Matthias Kaminiski an alle, die in langer Vorzeit geplant, vorbereitet, angepackt und nicht zu guter Letzt dann auch mitgefeiert haben.

Eine ganz tolle Feier, die uns noch lange in guter Erinnerung bleibt!

Hubertusmesse 2025

in der Pfarrkirche St. Laurentius Gieboldehausen

Zur Erinnerung an den heiligen Hubertus von Lüttich – dem Schutzpatron der Jäger, Forstleute und Schützen – findet am Sonntagvormittag, den 09. November 2025, um 10.30 Uhr eine Hubertusmesse in der Katholischen Pfarrkirche St. Laurentius in Gieboldehausen statt. Das feierliche Hochamt zu Ehren des Heiligen Hubertus wird Pfarrer Matthias Kaminiski zelebrieren.

Die Hubertusmesse ist eine instrumental erklingende Messe, die jährlich zur Erinnerung an den Heiligen Hubertus von Lüttich um den 3. November durchgeführt wird. Insgesamt stellt die Liturgische Musik ein anspruchsvolles musikalisches Repertoire dar und beschert den Gottesdienstbesuchern ein unvergessliches Klangerlebnis.

Traditionell wird das Bläserkorps der Jägerschaft Duderstadt unter der Leitung von Hans-Adolf Kurth die feierliche Hubertusmesse mit Jagd- und Parforce-Hörnern „Zum Einzug“, „Kyrie“, „Gloria“, „Choral“, „Sanctus“ und „Hymne an St. Hubertus“, „Glockenklang“ und „Agnus Dei“, umrahmen. Das Ende der Messe wird mit dem imposanten Hubertusmarsch angekündigt.

Die Gemeinde wird mit Gebet und Gesang am Gottesdienst beteiligt und zum Schluss – unterstützt von kräftigen Hörnerklängen – das bekannte „Großer Gott wir loben dich!“ anstimmen.

Der Heilige Hubertus entsagte der Jagd

Hubertus, ein junger Edelmann, war ursprünglich ein leidenschaftlicher Jäger, der die Erlegung des Wildes als Selbstzweck sah.

Nach der Legende des Heiligen Hubertus, der erst gar kein guter Mensch war und keine Regeln kannte, begegnete er an



Die festlichen und klangvollen Stücke werden das Gotteshaus mit einer eindrucksvollen Atmosphäre erfüllen.

einem Karfreitag bei der Jagd Jesus Christus in Form eines leuchtenden Kreuzes zwischen dem Geweih eines Hirsches, den er schießen wollte. Erst die Begegnung mit dem Hirsch ließ ihn innehalten und brachte ihn zur Rechenschaft gegenüber Gott. Die Begegnung mit dem Schöpfer führte zu einem radikalen Umdenken bei Hubertus. Er änderte sein Leben, wurde in Rom zum Bischof geweiht, war später Bischof von Lüttich/Niederlande und starb 727 als Heiliger Hubertus von Lüttich.

Text u. Foto: Alois Grobecker

HATTORF

Flohmarkt in Hattorf

Am 8. und 9. November von 10:00 bis 16:00 Uhr findet der Flohmarkt, Weihnachtsartikel und Öffnung der Kleiderkammer im und am DRK Depot statt.

Adventskonzert „Dream Singers“ Hattorf am Harz

„Besinnliche Adventszeit“ – unter diesem Motto lädt der gemischte Chor „Dream Singers“ unter der Leitung von Detlef Brauer, zum traditionellen Jahresabschlusskonzert am Freitag, 28.11.2025 um 19.00 Uhr in die St. Pankratius Kirche in Hattorf ein. Mitwirkende sind der gemischte Chor „The Disharmonists“ aus Berka (Leitung Susan Greunig) und die Singgemeinschaft des Männerchores „la Musica“ aus Hattorf/Elbingerode (Leitung Detlef Brauer).

Erleben Sie mit den Chören einen entspannten und stressfreien Abend bei stimmungsvollem Gesang. Im Anschluss gemütlicher Ausklang mit Grillwurst, Glühwein und anderen Getränken.

Der Eintritt ist frei.

Text: Tschörtner, Bild: Verein

An beiden Tagen gibt es wie gewohnt Essen und Trinken.
Der DRK Vorstand



11. Winterliche Kreativausstellung am 23. November im „Weißen Ross“, Hattorf

Wieder ist ein Jahr vergangen und auch in diesem Jahr laden die Hattorfer Hobbykünstler zur kreativen Ausstellung im „Weißen Ross“ in Hattorf ein. Zwischen 11.00 Uhr und 17.00 Uhr am Sonntag, den 23. November 2025, werden an liebevoll gestalteten Ständen kunsthandwerkliche Basteleien und selbstgemachte Leckereien angeboten.

Bei Kaffee, Tee und Kuchen können sich die Besucher inspirieren lassen und das ein oder andere Ausstellungsstück erwerben. Natürlich gibt es wieder die beliebten „Überraschungspäckchen“ für kleines Geld, deren Erlös für einen wohltätigen Zweck bestimmt ist.

Die Veranstalter freuen sich auf viele Besucher.



50 Jahre FC Merkur Hattorf Gymnastik-Gruppe

Ein Jubiläum feiert man, wenn man mit Freude feststellen kann, in all' den vergangenen 50 Jahren, haben meistens Gutes wir erfahren.

Im Herbst 1975 wurde die Damen-Gymnastik-Gruppe des FCMH gegründet.

Die Frauen, von den damals sehr erfolgreichen Fußballern der AH-Herrenmannschaft, wollten nicht immer nur zu Hause warten, bis ihre Männer nach dem Training und den Spielen zurück kehrten. Zumal immer öfter die „dritte“ Halbzeit mit Verlängerung angesetzt war. Sie wollten sich auch sportlich betätigen.

Die Merkurianerinnen haben in all den Jahren gemeinsam so viel erlebt, gelacht, geschwitzt und gerockt. Es sind tatsächlich noch Frauen der ersten Stunde aktiv dabei. Die Übungsabende finden seit 50 Jahren donnerstags um 20:00 Uhr in der Turnhalle der OBS in Hattorf statt.

Den Jubiläumstag begingen die Merkur Frauen mit einem abenteuerlichen Ausflug. U.a. trauten sich einige auf die Titan RT Hängebrücke in rund 100 Metern Höhe über das Rappbodetal mit 483 Metern Länge. Mit der Megazipline wagte sich Keine als „Überfliegerin“. Nervenkitzel bereitete Einigen der Gang auf den Solitair Turm in 39 m Höhe. Oben angekommen bekam man eine Premiaussicht auf die Hängebrücke, die Staumauer, den Ostharz und das Harzer Vorland.

Auf der Rückfahrt wurde noch ein Kaffee-Kuchen-Stopp in Mandelholz eingelegt. Nach der Rückkehr am frühen Abend wurde noch lange gemeinsam gefeiert. Mit Überraschungen und einem leckeren Abendessen.

Ein Hoch auf unseren Merkur-Verein, auf die Gymnastik-Gruppe, auf den Merkur-Förderverein. Auf noch weitere Jahre voller guter Freundschaft, Miteinander und Fitness. *Sigrid Koch*



KATLENBURG

DRK-Ortsverein Katlenburg bedankt sich bei 74 Blutspendern

Der DRK-Ortsverein Katlenburg möchte sich herzlich bei allen 74 Spenderinnen und Spendern bedanken, die dem Aufruf zur letzten Blutspende des Jahres 2025 gefolgt sind. Unter dem Motto „Pack Maß! Auf geht's auf die Liege.“ kamen zahlreiche Freiwillige, um mit ihrer Blutspende Gutes zu tun. Besonders erfreulich war, dass sich auch drei Erstspenderinnen und Erstspender unter den Teilnehmenden befanden.

Im Anschluss an die Spende erwartete alle ein leckeres bayerisches Buffet, das großen Anklang fand.

Auch einige Jubiläumsspenderrinnen und -spender konnten geehrt werden: Drei Personen spendeten bereits zum 25. Mal, eine zum 40. Mal, eine weitere zum 60. Mal, und Frau Heike Kruse-Fiebig wurde für ihre 75. Blutspende besonders gewürdigt.

Ein großer Dank geht an das engagierte Helferteam des DRK Katlenburg, ohne dessen tatkräftige Unterstützung das gelungene Buffet nicht möglich gewesen wäre.

Ebenso bedankt sich der Ortsverein bei den örtlichen Betrieben, bei denen die Lebensmittel für das Buffet eingekauft wurden: der Fleischerei Neidhardt, von der die Wurstwaren für die belegten Brote stammen, der Bäckerei Schulze, die die Brote pas-



send gebacken und geschnitten hat sowie der Fleischerei Bähr, von der die Weißwürstchen und der Leberkäse bezogen wurden.

Ein weiterer Dank gilt allen, die den Ortsverein immer wieder mit kleinen Sachspenden wie Kartoffeln, Eiern oder ähnlichem unterstützen. Auch die örtliche Pizzeria, bei der die Gutscheine für die Erstspender gekauft werden, verdient eine Erwähnung.

Der DRK-Ortsverein Katlenburg freut sich über die rege Teilnahme und hofft, auch im kommenden Jahr wieder viele Spenderinnen und Spender begrüßen zu dürfen.

„Lichterglanz & Kaffeegenuss“ beim DRK-Ortsverein Katlenburg

Der DRK-Ortsverein Katlenburg lädt alle Mitglieder herzlich zum vorweihnachtlichen Kaffeenachmittag „Lichterglanz & Kaffeegenuss“ ein.

Die Veranstaltung findet am Mittwoch, den 26. November 2025, ab 15.00 Uhr im Dorf-Gemeinschaftshaus Katlenburg, im Ilse-Schwarz-Saal, statt.

Bei Kaffee, Kuchen und weihnachtlicher Stimmung möchte der Ortsverein gemeinsam mit seinen Mitgliedern einige besinnliche Stunden verbringen, plaudern und das Jahr in geselliger Runde ausklingen lassen. Freuen Sie sich auf gemütliches Beisammensein, stimmungsvolle Musik und adventliches Flair.

Um besser planen zu können, wird um Voranmeldung gebeten bei 1. Vorsitzender Stefanie Politz Thomas unter der Telefonnummer 05552 / 2273220.

Katlenburger Streuobstwochen 2025

Ernteprojekt auf der Streuobstwiese

212 Kg – so lautete das Wiegeergebnis am 07. Oktober in der Mosterei Ott

In Kooperation mit dem Kinderhof am Katelbach wurde jetzt ein vom BUND Naturerlebnis Katlenburg organisiertes Ernteprojekt durchgeführt. Nach einer Apfelverkostung gab es Informationen über Grünspechte, Hermeline, Gabelweihen, Schmetterlinge und Weinbergschnecken.

Die Kindergartenkinder waren an diesem Tag mit Begeisterung bei der Sache und haben ganz fleißig viele Äpfel gesammelt.

Noch am gleichen Tag wurden die geernteten Äpfel dann nach Gieboldehausen gefahren. Zur Belohnung gab es dann 14 Kisten Apfelsaft „satt“.

Die Bäckerei Schulze aus Berka wird aus den geernteten Äpfeln auch noch eine leckere Kuchenspende zaubern.

Allen hat die kurzweilige Ernteaktion viel Spaß bereitet.

Das BUND Naturerlebnis bedankt sich bei allen Beteiligten sehr herzlich für das Engagement.



Weitere Informationen gibt es auch unter:

<https://bund-naturerlebnis-katlenburg.jimdofree.com>

Foto: Streuobstpädagoge Helmut Schröder

KFZ-Reparatur-Meisterbetrieb

GERD GEORG



Full-Service · Unfall-Instandsetzungen · TÜV/AU täglich
Reifen · Inspektionen · Reparaturen aller Art

Schulstraße 2a · 37412 Hörden

Telefon: 05521 998039 · Mobil: 0170 4846257

Fax: 05521 998472 · E-Mail: georg.gerd@t-online.de

KATLENBURG

„KATLENEUM“ – Das Waldgeragogikzentrum Katlenburg

Das neue Waldgeragogikzentrum „KATLENEUM“ eröffnet ab 2026 Wege zu ganzheitlicher Bildung im Einklang mit Natur, Lernen und Gesundheit. Es wird zunächst unter dem Dach des zwischenzeitlich regional etablierten „Naturerlebnis Katlenburg“ starten. Das ehrenamtliche Engagement wird durch die Schutzgemeinschaft Deutscher Wald (ideelle Unterstützung) sowie in Kooperation mit den Kreisvolkshochschulen Göttingen und Northeim in die Testphase starten. Ziel ist es, Lern- und Entwicklungsprozesse durch Naturpädagogik, Achtsamkeit und Bewegung für Menschen ab 60 zu fördern.

„Geragogik“ ist eine Wortzusammensetzung. Es findet seinen Ursprung in der „Gerontologie“ (Alterswissenschaft) und der Pädagogik (Erziehungswissenschaft). Der Prozess des Älterwerdens verläuft auch bei den Menschen unterschiedlich. Unbestritten steigt auch der Anteil älterer Menschen in der Gesamtbevölkerung. Aus vielerlei Gründen verläuft der Prozess jedoch oft unterschiedlich. Natur, Achtsamkeit und Bewegung bestimmen den Ansatz von Helmut Schröder, einem erfahrenen IHK-Ausbilder, Trainer, Wald- und Naturpädagogen. Seit über vier Jahrzehnten gestaltet Helmut Schröder, Jahrgang 1959, die persönliche und berufliche Bildung mit einem ganzheitlichen Ansatz, der Persönlichkeitsentwicklung, Naturerleben und Bewegung miteinander verbindet.

Kernkompetenzen und Tätigkeitsfelder

- Naturpädagogik und Achtsamkeit: Zertifizierter Nationalpark-Waldführer, Wald- und Streuobstpädagoge sowie Natur- und Achtsamkeitstrainer.

- Naturerlebnis Katlenburg: Seit 2018 als Projektleiter verantwortlich für das gleichnamige Programm. Bis heute haben fast 4500 Kinder und Erwachsene Naturerlebnisse und Bildungsimpulse erlebt.

- Sport und Bewegung: Über 20 Jahre Aktivität als Sport- und DOSB-Übungsleiter zur Förderung von Bewegung, Gesundheit und Gemeinschaft.



- Ganzheitlicher Ansatz: Verknüpfung von pädagogischem Know-how, langjähriger Berufserfahrung und der Überzeugung, dass nachhaltiges Lernen dort entsteht, wo Natur, Achtsamkeit und Bewegung aufeinander treffen.

Ziele

- Vermittlung gesundheitlicher Lebensführung, die persönliche Resilienz und nachhaltiges Handeln stärken
- Bewegungs- und Gesundheitsförderung im Alltag
- Vermittlung von Naturerlebnissen in Wald- und Kulturlandschaften

Helmut Schröder: „Lernen und Entwicklung gelingen am besten, wenn sie mit Natur, Achtsamkeit und Bewegung verbunden sind.“

- Die Angebote (der Erprobung) "Mit dem Honigdieb durchs Bienenjahr", "Mit dem Rad zum Biber" und "Abenteuer Streuobstwiesen", richten sich an Menschen ab 60 (Honigdieb ab 50) Lebensjahre und sind nicht barrierefrei.

- Nach Abschluss und Reflektion der Testphase 2026 werden ab 2027 engagierte Menschen zur Mitarbeit gesucht. Bei entsprechender Eignung erfolgt ein individuelles Coaching und Traineeprogramm.

Unter <https://bund-naturerlebnis-katlenburg.jimdofree.com> können sich Interessierte einen ersten Eindruck verschaffen. Anmeldungen zu den Naturerlebnisangeboten werden dann im 1. Halbjahr 2026 von den genannten Kreisvolkshochschulen entgegen genommen. *Foto: Helmut Schröder*

Vortragsreihe im Rahmen der „Katlenburger Streuobstwiesen 2025“ – Streuobstwiesen - Oasen der Artenvielfalt

Streuobstwiesen prägten bis in die 1950er Jahre das Bild unserer Dörfer. Doch nach und nach wurden immer mehr Wiesen abgeholzt. Sie fielen der intensiven Landwirtschaft zum Opfer oder verschwanden, als an den Ortsrändern die Neubaugebiete wuchsen.

Mit den Streuobstwiesen ging auch ein wichtiger Lebensraum für zahlreiche Tier- und Pflanzenarten verloren. Viele bedrohte Tiere, die auf der Roten Liste stehen, haben dort eine Heimat, zum Beispiel der Steinkauz oder verschiedene Wildbienen-Arten.

Der zertifizierte Wald- und Streuobstpädagoge Helmut Schröder vom „BUND Naturerlebnis Katlenburg“, warb in seinen Impulsvorträgen bei den „Landfrauenverein Nörten-Hardenberg“ und der „Michaelis Kirchengemeinde im Rhumetal“ u.a. auch für mehr Wildnis im eigenen Garten. Für die insgesamt ca. 75 lebenserfahrenen Menschen gab es auch Informationen zum Wildbienenschutz. Saatgut für die Anlage einer kleinen Blühwiese im Garten konnte gleich mitgenommen werden.

Zusätzlich zur geschichtlichen Entwicklung des Obstanbaus, gab es Infos zu Neupflanzungen, Pflege alter Obstwiesen, der Ernährung mit Obst sowie Mitmach-Aktionen für Jung und Alt.

Auf Streuobstwiesen wachsen oft alte, regionale Obstsorten, die man heute nur noch sehr selten kaufen kann. Auch sie drohen zu verschwinden. Dabei schmecken viele davon intensiver als die marktüblichen Sorten, lösen weniger Allergien aus und bilden einen wichtigen Genpool, um in Zukunft neue Sorten zu züchten.

Für die Neuanlage, Pflege und Erhaltung von Streuobstwiesen macht sich der BUND Landesverband Niedersachsen seit vielen Jahren stark. Denn Streuobstwiesen sind ganz besondere Biotop, die bis zu 5.000 Tier- und Pflanzenarten einen Lebensraum bieten.



Mittlerweile sind unter dem „Streuobstwiesen Bündnis Niedersachsen“ viele Akteure wie Landwirte, Mostereien, Landschaftspflegeverbände, Imker, Jäger, Pomologen, Stiftungen und Privatpersonen vereint. Nähere Infos gibt es unter www.streuobstwiesen-buendnis-niedersachsen.de.

Der Verein ist Sprachrohr und fungiert als Mittler und Wissensgeber für Streuobstangelegenheiten in ganz Niedersachsen. Eines der wichtigsten Vereinsziele bildet die Beratung anderer Vereine und Privatpersonen bei der Neuanlage und Pflege von Streuobstwiesen sowie bei der Einwerbung von Fördergeldern. Natürlich können auch Kommunen Streuobstwiesen als Ausgleichs- und Ersatzmaßnahmen für Eingriffe in die Natur nutzen. – Allerdings sollten sich die Beteiligten dann auch über den notwendigen Pflegebedarf im Klaren sein. Mit der schrittweisen Einführung des Ganztagsbetriebes in Niedersachsen, könnten sich ja ggf. einige Synergien für engagierte Bürgermeister/innen, Schulleitungen, Eltern und deren Kinder ergeben.

Weitere Informationen und Ideen zum ehrenamtlichen Engagement in der Natur gibt es auch unter <https://bund-naturerlebnis-katlenburg.jimdofree.com>

Bild: Helmut Schröder

LINDAU

Rekordbeteiligung und Spitzenergebnisse beim 3. Marathonschießen der SG Lindau

Eine gelungene Woche voller Sportsgeist, Präzision und Gemeinschaft

Vom 22. bis 26. September 2025 stand das Schützenhaus der Schützengesellschaft Lindau ganz im Zeichen des 3. Marathonschießens. Mit einer Rekordzahl von 151 Starts aus zahlreichen Vereinen der Region und darüber hinaus – unter anderem aus Hannover, Gifhorn und Freden mit über 100 Kilometern Anreise – war die Veranstaltung ein voller Erfolg und unterstrich die stetig wachsende Beliebtheit dieses besonderen Wettbewerbsformats.

In den Disziplinen Luftpistole und Luftgewehr mussten die Teilnehmerinnen und Teilnehmer jeweils 100 Schuss in einer bestimmten Zeit absolvieren – eine echte Ausdauerleistung, die Konzentration und Nervenstärke verlangte. Die Ergebnisse konnten sich sehen lassen: Es wurden mehrere Bestleistungen erzielt und sogar Rekordringe geschossen.

Den feierlichen Abschluss bildete am 02. Oktober die Siegerehrung im Schützenhaus, begleitet von einem gemütlichen Schnittzelesen.

Schießsportleiter Thomas Müller zeigte sich hochzufrieden: „Es war eine rundum gelungene Woche. Wir freuen uns über die Rekordbeteiligung und danken allen Helfern und Unterstützern, die diese Veranstaltung möglich gemacht haben.“

Ergebnisse im Überblick

Luftgewehr Auflage Sitzend:

1. Hans-Otto Burmester, SG Zellerfeld – 1062,5 Ring
2. Gabriele Scheffel, SG Zellerfeld – 1062,1 Ring
3. Hans-Joachim Waldmann, SB Schwiegershausen – 1057,4 Ring

Luftgewehr Auflage:

1. Volker Urbainczyk, SG Zellerfeld – 1053,5 Ring
2. Thomas Müller, SG Lindau – 1050,4 Ring
3. Stefan Deppe, Braunlage – 1048,8 Ring



Luftgewehr Freihand:

1. Jaqueline Völker, St. Sebastian Gieboldehausen – 1022,6 Ring
2. Jörg Monecke, SG Duderstadt – 1002,4 Ring
3. Rebecca Pramann, SV Heckenbeck – 993,8 Ring

Luftgewehr Freihand (60 Schuss, Jugend):

1. Tjara König, St. Sebastian Gieboldehausen – 613,4 Ring
2. Tamina Kopp, SG Lindau – 601,8 Ring
3. Sarah Müller, SG Duderstadt – 582,1 Ring

Luftpistole Auflage:

1. Ariane Lorenz, St. Sebastian Gieboldehausen – 1011,2 Ring
2. Hans-Otto Burmester, SG Zellerfeld – 1004,1 Ring
3. Gerhard Wellmann, BSG Sudheim – 1003,5 Ring

Luftpistole Freihand:

1. Sebastian Koch, SG Duderstadt – 963,9 Ring
2. Andreas Blumenhagen, SB Kalefeld – 960,2 Ring
3. Andrii Boiko, SG Duderstadt – 955,0 Ring

Sonderwertungen

Bester Teiler Luftgewehr: Wolfgang Wehr, SG Lindau – 0,0 Teiler

Bester Teiler Luftpistole: Svea Schlote, SG Duderstadt – 13,7 Teiler

Mit viel Begeisterung, sportlicher Fairness und Gemeinschaftsgeist zeigten die Schützinnen und Schützen einmal mehr, dass das Marathonschießen in Lindau zu einem echten Highlight im Schießsportkalender geworden ist. Die SG Lindau freut sich bereits auf die vierte Auflage im kommenden Jahr.

WULFTEN

SoVD Ortsverband Hattorf unternahm eine 3-tägige Busreise an den Rhein

Auch in diesem Jahr war die vom SoVD Ortsverband Hattorf ausgeschriebene Reise (Mainz-Rüdesheim) gut angenommen worden.

Am frühen Morgen des 05. September ging es los. Die 2. Vorsitzende, Gabi Kirchhoff, war erfreut, nicht nur Mitglieder aus Hattorf, sondern auch Gäste aus Wulften, Herzberg, Gittelde und Osterode begrüßen zu können, die an dem von Kruse-Reisen ausgearbeiteten Programm Interesse gezeigt hatten.

Der erste Stopp auf der A7 wurde am Autohof „Lohfelder-Rüssel“ eingelegt, um im Restaurant ein gemeinsames Frühstück einzunehmen. Gestärkt für den Tag führte die Weiterfahrt Richtung Mainz. Vorher wurde jedoch noch ein Stopp in Wiesbaden eingelegt – Stadt der „26 Heißen Quellen“ – wo bereits ein Stadtführer wartete, um uns alle historischen Sehenswürdigkeiten zu erläutern. Die Besichtigung des „Kochbrunnens“, die heißeste Thermalquelle der Stadt, war u.a. für alle sehr beeindruckend. Weiter auf dem Programm stand der Besuch des ZDF-Sendezentrums in Mainz, wo wir bei einer Backstage-Führung viele interessante Informationen über die Berichterstattung und Technik des Senders erhielten. Eine Besichtigung des Fernsehgartens war natürlich auch dabei. Danach ging es nach Rüdesheim zum Check-In ins Hotel.

Am 2. Tag ging es dann bei bestem Wetter am Rhein entlang direkt in die Altstadt von Mainz. Eine ortskundige Führung zum Thema „Das Goldene Mainz“ brachte uns die schöne Stadt näher. Anschließend blieb noch genügend Freizeit für den Besuch des traditionellen Wochenmarktes. Ein Highlight war die



Planwagenfahrt durch die Weinberge, wo wir bei bestem Wetter verschiedene Weinsorten probieren durften und uns bei einer Rast inmitten der Weinberge eine ordentliche Vesper serviert wurde. Außerdem erhielten wir Informationen vom Weinanbau bis zur Verarbeitung der Weine. Dann ging die Fahrt zurück ins Hotel nach Rüdesheim. Nach einem gemeinsamen Abendessen endete der informative Tag bei einem gemütlichen Abend mit Musik und Tanz in einem Wirtshaus in der bekannten Drosselgasse von Rüdesheim.

Am 3. Tag, dem Abreisetag, gab es auch in Rüdesheim noch eine Stadtführung und ein Besuch des Niederwald-Denkmal. Am Abend in Hattorf angekommen, bedankte sich die Gabi Kirchhoff bei Herrn Kruse für die wieder mal super ausgearbeitete Reise, bei den Teilnehmern für das gute Miteinander und dass man sich auf die nächste Fahrt freue.

Christa Dicken, Schriftführerin SoVD OV Hattorf

WULFTEN

KK-Abschießen und 100 Schuss

Am 21.9.25 wurden die Wettkämpfe der Jugendlichen der Kyffhäuser Kameradschaft ausgetragen. Die Teilnehmer schossen mit den Luftgewehren auf die Zielscheiben und nicht wie üblich nur 15 Schuss, sondern 100 – was eine große Konzentration und Übung erfordert. Es zweigte sich wieder, dass Übung den Meister machte und so konnte sich John Mönnich mit 879 Ringen den ersten Platz sichern. Auf dem zweiten folgte ihm Lennart mit 795 und Leni Zucker als einstiges Mädchen mit 783 Ringen.

Wir hoffen, dass diese Leistung ein Ansporn ist, um beim Trainings schießen regelmäßig teilzunehmen.

Auch die Erwachsenen Schützen und Schützinnen haben die Gewehre heiß laufen lassen. Beim KK-Abschießen waren 14 Frauen und Männer am Start. Da es schon Tradition ist, dass die Damen eine Nasenlänge voraus sind, war es dieses Mal auch wieder so. Die Frauen schossen mit 126 Ringen auf dem 1. und 2. Platz wieder einmal besser als die männliche Abteilung. Die Ergebnisse waren bei den Damen Platz 1 mit 126 Ringen Jessica Mönnich und Platz 2 belegte Gitta Herb, dieses entschied sich durch eine größere Anzahl von 10nern. Platz 3 belegte Carola Hunger mit 116 Ringen. Bei den Herren erreichte der 1. Platz 123 Ringe, dieses war Detlef Mönnich, der 2. Platz war dann unser Lothar mit Schnapszahl 111 und auf dem 3. Platz mit 110 war Tim Hunger. Nach der Siegeherrung und der Preisverteilung an die Jugendlichen wurde der Abend mit Pizza und einem Gläschen Bier, das beim Boßeltturnier des TSV gewonnen wurde, beendet.



Der Vorstand gratuliert allen Teilnehmern zu den hervorragenden Leistungen.
Pressewart Gabi Preuß

„Erntedankgottesdienst“ in Wulften 2025

Die Kirchengemeinde Wulften führte am Sonntag, den 28.09.25 um 14:00 Uhr den traditionellen Erntedankgottesdienst wieder beim Heimat- und Geschichtsverein (HGV) in "Hermanns Scheune" durch. Dem Anlass entsprechend wurde die Scheune geschmückt und die ersten Besucher waren schon um 13:15 Uhr vor Ort. Vielen Dank an Blanka, Monika und Petra für die liebevolle Ausschmückung und Gestaltung der Örtlichkeit.

Der Vorsitzende des HGV Uwe Peinemann begrüßte die Anwesenden und freute sich über das große Interesse, obwohl es in der näheren Umgebung mehrere Veranstaltungen gab. Er dankte noch allen Spendern für den Kuchen bzw. die Torten. Vielleicht lag es auch an dem doch schönen herbstlichen Wetter, denn es kamen über 80 Besucher zu diesem besonderen Gottesdienst.

Das Team der Kirchengemeinde hat dann einen Gottesdienst abgehalten, der unter dem Motto: „Danke für Alles“ stand. Die Auftritte des Gospelchors und die musikalische Begleitung von Martina und Hinrich Grünhagen kamen gut an. Lektorin Doris Ebeling teilte noch vor dem Gottesdienst mit, dass man sich entschieden habe, heute und auch künftig auf die Plattdeutsche Sprache zu verzichten, insbesondere auch, um niemand auszugrenzen, der das Plattdeutsche nicht versteht. Beim Gottesdienst heute ist aber vorgesehen, dass die beiden Lieder: Großer Gott, wir loben dich und Komm, Herr, segne uns – sowie das Vaterunser in Plattdeutsch ausgeführt werden, gab die Lektorin noch bekannt.



Während des Gottesdienstes konnte der Gospelchor mit vier Liedern und auch die Predigt der Lektorin die Besucher überzeugen. Der Beifall am Ende war dementsprechend groß.

Nach dem Gottesdienst blieben die meisten aber gerne noch in „Hermanns Scheune“, denn der Vorstand des HGV und deren Helfer hatten eine Kaffeetafel mit selbstgebackenem Kuchen und Torten organisiert. Versorgt mit Kaffee und Kuchen konnte man so bei unterhaltsamen Gesprächen noch einige Zeit zusammensitzen.
Text u. Foto: Rolf Haarmann



WULFTEN

Die evangelische Kirchenstiftung Wulften veranstaltete ein gemeinsames Frühstück in den Gewächshäusern der Gärtnerei Rusteberg

Die seit vielen Jahren bestehende Kirchenstiftung konnte am zurückliegenden Wochenende erstmalig ein „Mitbring-Frühstück“ organisieren, als Location wurde die Gärtnerei Rusteberg, Inhaber Oliver und Lena Koch, gewonnen.

An diesem besonderen Veranstaltungsort, noch dazu geschützt durch die Gewächshäuser, folgten etliche Besucher dieser Einladung.

Die Stiftung stellte Kaffee, Tee und Wasser bereit, für die Tischdeko sorgte die Gärtnerei Rusteberg, und die Besucher brachten ihr Frühstücks/Brunch mit.

Nach einer kurzen Einleitung und einem Eröffnungslied ging es munter an das gemeinsame frühstücken, viele Erlebnisse wurden in gemütlicher Runde ausgetauscht. Im Gewächshaus waren alle gut vor dem einsetzenden Regen geschützt.

Der angebotene Rundgang in der Gärtnerei durch die Inhaber Oliver und Lena Koch wurde gerne angenommen, viele interessante Neuigkeiten über Besonderheiten in einer hiesigen Gärtnerei wie Anzucht, Energieeinsparung, Verkaufswege usw. wurden diskutiert. Mit einer entsprechenden Spende der Teilnehmer ging ein schöner Vormittag/Mittag zu Ende.

Hans Walter Rusteberg, (Mitglied Kuratorium d. Kirchenstiftung)



Gemeinsames Frühstück in der Gärtnerei



Teilnehmer des Betriebsrundganges mit Inhaber Oliver Koch

Wählergruppe Zukunft Wulften (WZW) spendet an den Förderverein der Grundschule Wulften

Am Freitag, den 26.09.2025 haben wir eine Spende in Höhe von 500 Euro an den Förderverein der Grundschule Wulften übergeben.

Dieser unterstützt immer wieder die Grundschule Wulften in angestrebten Projekten. Aktuell stehen wieder Aufgaben wie

- Klasse 2000 Unterstützung der gesundheitlichen Entwicklung
- Mitmachzirkus im Jahr 2026
- Klassenausflüge
- Gestaltung des Schulhofes

Auf dem Foto v.l.: Thorsten Ehrhardt, Sarah Müller, Kathleen Brunotte, Benjamin Waßmann, Willi Ehrhardt



In letzter Minute

HÖRDEN

Jagdliches Pokalschießen der Hördener Reservisten Uwe Göppert ist 2025 der beste Schütze

Uwe Göppert ist mit 130 Ringen von 150 möglichen Ringen in diesem Jahr der beste Schütze beim jagdlichen Pokalschießen der Reservistenkameradschaft Hörden. Er setzte sich mit diesem Ergebnis gegen Andreas Eberhardt durch, der 136 Ringe erreichte. Dritter wurde Dr. Karl Schumann mit 126 Ringen. Die Mannschaftswertung ging dieses Jahr an die Jäger unter den Reservisten. Mit insgesamt 377 Ring gegenüber 361 von 450 möglichen Ringen siegten die Jäger diesmal gegenüber den Treibern. Hier werden jeweils die vier besten Einzelschützen der Jäger und Treiber als Mannschaft gewertet. Auf dem Schießstand Aschenhütte der Jägerschaft Osterode beteiligten sich in diesem Jahr leider wieder nur neun Kameraden der Reservistenkameradschaft Hörden an dem diesjährigen Wettkampf. Geschossen wurde mit dem Kleinkalibergewehr auf drei jagdliche Scheiben in 100 m Entfernung: Auf den Überläufer, stehend freihändig, auf den Rehbock, stehend angestrichen und liegend freihändig auf den Fuchs.

Foto: Heinz Wode



IN EIGENER SACHE

Auslagestellen unserer mittendrin:

Wachenhausen

Dorfladen, Thiestraße 6

Gillersheim

Verein Treffpunkt, Im Siek 10
Dr. med. K. Lodhia, Im Siek 10

Bodensee

Gemeindebüro, Oberdorfstr. 15
KiTa St. Matthäus, Oberdorfstr. 15
DGH I und DGH II

Gieboldehausen

Bäckerei Kopp, Hohe Leuchte 3
Edeka Jaksch, Stockenbreite 4
Nahkauf, Knickgasse 8

Wulften

Bäckerei Kopp, Mühlenstraße 10
Fleischerei Bähr, Bahnhofstraße 9
Gärtnerei Rusteberg, Bilshäuser Str. 31

Bilshausen

Bäckerei Kopp, Hauptstraße 66
Rhume-Mühlencafé, Mühlenstr. 2

Elbingerode

AGRAVIS, Raiffeisenplatz 1

Hörden

Bäckerei Friehe, Mittelstr. 34

Hattorf

Bäckerei Kopp, Bahnhofstraße 6a
REWE, Angerstraße 2

Suterode

Bushaltestelle

Berka

Bäckerei Schulze, Siedlungsweg 2

Katlenburg

Bäckerei Kopp, Osteroder Str. 3a
Elektro Wegener, Osteroder Str. 11
REWE, Albrechtshäuser Weg 3

Lindau

Bäckerei Kopp, Fleckenstraße 2
Lotto-Annahmestelle Schmidt,
Am Markt 6

 **text & design**
Dipl.-Ing. (FH) Anja Tuba-Twele

Wehmestraße 1a
37181 Trögen - Hardegsen
0 55 05) 99 91 444

kontakt@text-design-twele.de

www.mein-mittendrin.de

komm in unser Team!



Blank-Gruppe

... hier bin ich richtig!
Pflege, Betreuung, Versorgung







personal@blank-gruppe.de

Tannenweg 1A
37115 Duderstadt
Telefon 05527/843-0
www.blank-gruppe.de

„Wir sind ein „starkes Stück Gemeinschaft“, bestrebt, dem pflegebedürftigen Menschen ein lebenswertes Leben zu ermöglichen.“
Gerhard Blank - Gründer der Blank-Gruppe

Blank GmbH & Co.KG Tannenweg 1A 37115 Duderstadt	Ambulante Pflege humanitas-St. Georg Tannenweg 1A 37115 Duderstadt	Haus St. Georg Tannenweg 1A 37115 Duderstadt	Haus St. Martinus Auf der Winsche 1 37434 Bilshausen	Haus St. Laurentius Bahnhofstraße 1 37434 Gieboldehausen	Tageswohnen Haus Johannes Am Eutschenpfluß 3 37136 Seulingen
--	---	--	--	--	---

Bock auf krisensicheren Job? - Schonmal über Umschulung nachgedacht? ... hier bist Du richtig!



STREICH- & TAPEZIERARBEITEN



LACKIER- & LASIERARBEITEN



BODENBELAG



FASSADENGESTALTUNG

Farbenfroh

Malermeisterin
Tamina Beckerat



Malermeisterin Tamina Beckerat
Hauptstraße 10 • 37434 Bilshausen
Tel. 05528 5529528 • Mobil 0170 21962428
Mail: beckerat@farbenfroh-malermesterin.de
www.farbenfroh-malermesterin.de



Vo R wald olladen

Rolladen, Markisen, Rolltore,
Rollos, Plissees, Jalousien, Fliegengitter
und Reparaturen

Dechant-Muth-Straße 31
37434 Gieboldehausen

Tel: 05528/9991670
Mobil: 0151/57808781

Fax: 05528/9991671

E-Mail : Rolladenvorwald@yahoo.de Vorwaldrolladen.de

Currywurst, Pommes
Mo-Fr 11.00-13.00 Uhr

Schnitzel mit Pilz- o.
Paprikasoße o.
geschm. Zwiebeln,
Pommes o. Gratin
Mo-Fr 11.00-13.00 Uhr



Party-Service

**Partyservice
Monatsangebot November**

1 Gans mit Beilagen
ausreichend für 4 Personen
Abholpreis 160,- €, auch sonntags bis 12.30 Uhr
auch Gänse-Brüste kompl. Kartoffeln, Klöße, Rotkohl und Rosenkohl
auch Gänse-Keulen kompl. Kartoffeln, Klöße, Rotkohl und Rosenkohl

Mittagstisch

Täglich Kohlrouladen, Grünkohl, Bregenwurst

03.11. - 07.11.: Mini-Haxe, Sauerkraut, Kartoffeln
10.11. - 14.11.: Zungenragout, Kartoffeln
17.11. - 21.11.: Tortellini in Sahnesoße
24.11. - 28.11.: Schnitzelpfanne, Gratin

Bahnhofstraße 9 · 37199 Wulften
Tel.: 05556 / 277
Mail: fleischerei.baehr@t-online.de
und auf dem Wochenmarkt Northeim

EARLY BIRD SPECIAL

Grischke Ranzen

**Wir laden euch herzlich ein,
die neue Schulranzen-
Kollektion kennenzulernen**

- ➔ **Neue Modelle testen und Vergleichen**
- ➔ **Glücksrad-Aktion: Beim Ranzenkauf tolle Prozente oder Zugaben gewinnen**
- ➔ **Frisch gebackene Waffeln**




08.11.25
09:00-15:00 Uhr

37120 Bovenden
Oöttinger Str. 33a
0551-3097303

37127 Dransfeld
Lange Straße 61
05502-3566

www.grischke-ranzen.de



[grischke-ranzen](#)





**Zertifizierter
Hauswirtschafts-
Service**

- Unterstützung im Alter & bei Krankheit
- Bei Anerkennung des Pflegegrades direkte Abrechnung mit Pflegekassen
- Neu- & Gebraucht Möbel, Kleidung, Deko
- Umzüge
- Haushaltsauflösungen
- Dienstleistungen & Service rund um Haus & Garten

ALZ gGmbH
Hauptstraße 65
37412 Herzberg am Harz
www.ALZ-Herzberg.de
info@alz-herzberg.de

Telefon: 05521-72782

Öffnungszeiten:
Mo- Fr: 09:00- 13:00 & 14:00- 17:30 Uhr
Sa: 09:00- 13:00 Uhr

KLAWONN

LUEER

Haustechnik GmbH

Herzberger Straße 54
Osterode, ☎ 0 55 22 / 7 30 25
www.klawonn-lueer.de
info@klawonn-lueer.de

Kollege gesucht!

Alles aus einer Hand:

- Barrierefreie Badgestaltung
- Sanitär - Heizung - Lüftung
- Solar - Holz - Pellets
- Öl- und Gas-Brennwert
- Kundendienst - Klimaanlage
- Bautrocknung - Leckortung

